

# **SG\_VERSICHERUNGSGERICHT MB 2012/1 vom 19. September 2012**

Sg Versicherungsgericht, 2012-09-19, DE

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/sg\\_publicationen\\_MB\\_2012\\_1](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/sg_publicationen_MB_2012_1)

FR: SG\_VERSICHERUNGSGERICHT MB 2012/1 du 19 septembre 2012

IT: SG\_VERSICHERUNGSGERICHT MB 2012/1 del 19 settembre 2012

## **Regeste**

Art. 1 GMB, Art. 23 FK. Anspruch auf Mutterschaftsbeiträge für eine Mutter mit Flüchtlingsstatus B bejaht (Entscheid des Versicherungsgericht des Kantons St. Gallen vom 19. September 2012, MB 2012/1).

## **Erwägungen**

### **E. 1**

Umstritten und zu prüfen ist der Anspruch der Rekurrentin auf Mutterschaftsbeiträge. Unbestritten ist, dass die Rekurrentin ein anerkannter Flüchtling im Sinn des Asylgesetzes ist. Sie besitzt eine Aufenthaltsbewilligung B (act. G 3.2).

#### **E. 1.1**

Gemäss Art. 1 des kantonalen Gesetzes über Mutterschaftsbeiträge (GMB; sGS 372.1) hat die Mutter bei Geburt eines Kindes Anspruch auf Mutterschaftsbeiträge ihrer Wohnsitzgemeinde, wenn sie sich persönlich der Pflege und der Erziehung des Kindes widmet (lit. a) und der Lebensbedarf das anrechenbare Einkommen übersteigt (lit. b). Bei den Mutterschaftsbeiträgen handelt es sich um Fürsorgeleistungen nach der kantonalen Spezialgesetzgebung (vgl. Urteil des Bundesgerichts vom 12. April 2000, 2P.298/1999, E. 2a mit Hinweis auf Urteil des kantonalen Verwaltungsgerichts vom 16. September 1999).

#### **E. 1.2**

Nach Art. 80 Abs. 1 des Asylgesetzes (AsylG; SR 142.31) in der seit 1. Januar 2008 gültigen Fassung sind die Zuweisungskantone zuständig, die Sozialhilfe an Personen zu gewährleisten, die sich gestützt auf dieses Gesetz in der Schweiz aufhalten. Als Zuweisungskanton gilt derjenige Kanton, dem die betreffende Person durch das Bundesamt für Migration zugewiesen wurde (Art. 27 Abs. 2 AsylG). Sodann bestimmt Art. 81 AsylG, dass Personen, die sich gestützt auf das Asylgesetz in der Schweiz aufhalten und die ihren Unterhalt nicht aus eigenen Mitteln bestreiten können, die notwendigen Sozialhilfeleistungen erhalten, sofern nicht Dritte auf Grund einer gesetzlichen oder vertraglichen Verpflichtung für sie aufkommen müssen. Ferner regelt Art. 82 Abs. 1 Satz 1 AsylG, dass für die Ausrichtung von Sozialhilfeleistungen kantonales Recht gilt. Sind nach Bundesrecht die Kantone für die Gewährung von Sozialhilfe an Flüchtlinge zuständig, sind sie auch Träger dieser Sozialhilfe. Daran ändert Art. 88 AsylG nichts. Diese Bestimmung legt lediglich fest, wie der Bund die Kosten ersetzt, die den Kantonen bei der Erfüllung ihrer gesetzlichen Aufgabe entstanden sind. Art. 88 AsylG hat mithin die Kostenersatzpflicht des Bundes und nicht dessen Zuständigkeit bei der Gewährung der Sozialhilfe an Personen aus dem Asylbereich zum Gegenstand. Weiter statuiert das

Bundesrecht entsprechend der Zuständigkeitsregelung von Art. 81 AsylG nur einen grundsätzlichen Anspruch auf Sozialhilfe. Für die Art und den Umfang der Sozialhilfe ist jedoch das kantonale Recht des jeweiligen Zuweisungskantons massgebend (vgl. BGE 137 I 115 E. 3.1; [http://www.bj.admin.ch/content/bfm/de/home/themen/asyl/sozialhilfe/anerkannte\\_fluechtlinge.html](http://www.bj.admin.ch/content/bfm/de/home/themen/asyl/sozialhilfe/anerkannte_fluechtlinge.html), abgerufen am 29. August 2012).

### **E. 1.3**

Weder aus dem kantonalen Sozialhilfegesetz (sGS 381.1) noch aus dem GMB ergibt sich eine gesetzliche Grundlage für eine besondere leistungsrechtliche Regelung für anerkannte Flüchtlinge. Die Anspruchsberechtigung wird damit nicht nach dem fremdenpolizeilichen Aufenthaltsstatus der Mutter differenziert. Eine solche Regelung wäre denn auch mit Blick auf Art. 23 des Abkommens vom 28. Juli 1951 über die Rechtsstellung der Flüchtlinge (Flüchtlingskonvention: FK, SR 0.142.30) nicht zulässig, wonach die vertragsschliessenden Staaten den auf ihrem Gebiet rechtmässig sich aufhaltenden Flüchtlingen die gleiche Fürsorge und öffentliche Unterstützung wie den Einheimischen zu gewähren haben (zum Vorrang der FK vgl. Art. 58 AsylG). Nach Art. 59 AsylG gelten Personen, denen die Schweiz Asyl gewährt hat, gegenüber allen eidgenössischen und kantonalen Behörden als Flüchtlinge im Sinn des Asylgesetzes und der FK. Beim genannten Art. 23 FK handelt es sich um self-executing, mithin innerstaatlich unmittelbar anwendbares Recht, worauf sich ein anerkannter Flüchtling direkt ab Datum der Anerkennung als Flüchtling berufen kann ([http://www.bj.admin.ch/content/bfm/de/home/themen/asyl/sozialhilfe/anerkannte\\_fluechtlinge.html](http://www.bj.admin.ch/content/bfm/de/home/themen/asyl/sozialhilfe/anerkannte_fluechtlinge.html), abgerufen am 29. August 2012; vgl. zu Art. 24 FK BGE 136 V 36 E. 3.2.1).

### **E. 1.4**

Daran ändert der Verweis der Vorinstanz auf die Rechtsprechung (Urteile des Bundesgerichts vom 12. April 2000, 2P.298/1999 und 2P.299/1999, sowie die diesen zugrunde liegenden Entscheide des Verwaltungsgerichts des Kantons St. Gallen) nichts, erfolgte diese doch noch unter der Geltung des alten AsylG vom 5. Oktober 1979 und nicht des vorliegend anwendbaren AsylG vom 26. Juni 1998 (in Kraft seit 1. Oktober 1999) unter Berücksichtigung der teilweise per 1. Januar 2008 geänderten Bestimmungen. Diese legen in Abweichung zum aAsylG fest, dass für die Ausrichtung von Sozialhilfeleistungen auch bei anerkannten Flüchtlingen kantonales Recht gilt (vgl. vorstehende E. 1.2). Deshalb erübrigen sich Weiterungen hierzu.

### **E. 1.5**

Unbehelflich ist ferner das Vorbringen der Vorinstanz, die Rekurrentin würde aufgrund der Verneinung des Anspruchs auf Mutterschaftsbeiträge nicht schlechter als Schweizerinnen gestellt. Denn sie sei in den fraglichen sechs Monaten nach der Geburt des Kindes sozialhilferechtlich unterstützt worden. Allfällige Mutterschaftsbeiträge hätten somit nach dem Grundsatz der Subsidiarität zu einer Reduktion der Sozialhilfeleistungen geführt (act. G 3 am Schluss). Bei dieser Sichtweise lässt die Vorinstanz ausser Acht, dass geleistete Mutterschaftsbeiträge von der beziehenden Person im Gegensatz zu den finanziellen Leistungen nach dem kantonalen Sozialhilfegesetz (Art. 18 des Sozialhilfegesetzes) grundsätzlich nicht zurückzuerstatten sind (zur vorliegend nicht interessierenden Rückerstattungsmöglichkeit im Fall von unrechtmässigem Bezug vgl. Art. 11 GMB). Ferner besteht beim Bezug von Mutterschaftsbeiträgen im Gegensatz zum Sozialhilfegesetz keine Pflicht zur Arbeit (Art. 12 Sozialhilfegesetz) bzw. eine Kürzung der Sozialhilfe bei Ablehnung einer Arbeit (Art. 17 Abs. 1 lit. d Sozialhilfegesetz). Allein schon aus diesen

Gründen resultierte bei einer Verneinung des Anspruchs auf Mutterschaftsbeiträge eine nicht zu rechtfertigende Schlechterstellung der Rekurrentin gegenüber Schweizerinnen, was mit Art. 23 FK nicht vereinbar wäre.

### **E. 2.1**

Im Sinn der vorstehenden Erwägungen ist der Rekurs vom 2. April 2012 unter Aufhebung des angefochtenen Entscheides der Vorinstanz vom 19. März 2012 gutzuheissen. Die Sache ist zur Prüfung der weiteren Anspruchsvoraussetzungen an die Vorinstanz zurückzuweisen.

### **E. 2.2**

Gerichtskosten sind gemäss Art. 95 Abs. 3 des kantonalen Gesetzes über die Verwaltungsrechtspflege (VRP; sGS 951.1) von der Vorinstanz nicht zu erheben.

### **E. 2.3**

Ausgangsgemäss hat die obsiegende Rekurrentin Anspruch auf eine Parteientschädigung. In der Verwaltungsrechtspflege beträgt das Honorar vor Versicherungsgericht nach Art. 22 Abs. 1 lit. b HonO (sGS 963.75) pauschal Fr. 1'000.-- bis Fr. 12'000.--. Mit Blick auf vergleichbare Fälle (Urteil des Versicherungsgerichts vom 18. Januar 2008, MB 2007/1) erscheint eine Parteientschädigung von Fr. 3'000.-- (einschliesslich Barauslagen und Mehrwertsteuer) angemessen. Damit erübrigt es sich, die Entschädigung zufolge unentgeltlicher Prozessführung festzusetzen. Demgemäss hat das Versicherungsgericht im Zirkulationsverfahren gemäss Art. 39 VRP entschieden: 1. In Gutheissung des Rekurses vom 2. April 2012 wird der Entscheid vom 19. März 2012 aufgehoben. Zur Prüfung der weiteren Anspruchsvoraussetzungen wird die Sache an die Vorinstanz zurückgewiesen. 2. Es werden keine Gerichtskosten erhoben. 3. Die Vorinstanz hat der Rekurrentin eine Parteientschädigung von Fr. 3'000.-- (einschliesslich Barauslagen und Mehrwertsteuer) zu bezahlen.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.